

## البند 14

### انتخاب أعضاء المجلس التنفيذي

A/26/14  
Madrid, 29 August 2025  
Original: English



منظمة الأمم المتحدة للسياحة تخضر. جميع وثائق الجمعية العامة متاحة على موقع المنظمة [www.untourism.int/ar](http://www.untourism.int/ar) أو عبر استخدام رمز الاستجابة السريعة هنا

### ملخص تنفيذي

تقوم الجمعية العامة لمنظمة الأمم المتحدة للسياحة في دورتها السادسة والعشرين بانتخاب 17 دولة عضواً في المجلس التنفيذي للفترة الممتدة من 2025 إلى 2029.

وقد قُدمت الترشيحات وجرت الانتخابات للأجهزة الأساسية والهيئات المتفرعة عنها، بما في ذلك تعيين المرشحين لتمثيل الأقاليم في المجلس التنفيذي للفترة 2025-2029، خلال اجتماعات اللجان الإقليمية التالية لمنظمة الأمم المتحدة للسياحة: الدورة الحادية والخمسون للجنة الإقليمية للشرق الأوسط (11-14 فبراير / شباط 2025، بالدوحة، قطر)؛ والدورة السادسة والخمسون للجنة الإقليمية لشرق آسيا والمحيط الهادئ؛ والدورة الستون للجنة الإقليمية لجنوب آسيا (15-16 أبريل / نيسان 2025، بجاكرتا، إندونيسيا)؛ والدورة الحادية والسبعون للجنة الإقليمية لأوروبا (4-6 يونيو / حزيران 2025، بباكو، أذربيجان)؛ والدورة الثامنة والستون للجنة الإقليمية لأفريقيا (11-13 يونيو / حزيران 2025، بأبوجا، نيجيريا)؛ والدورة السبعون للجنة الإقليمية للأمريكتين (31 يوليو / تموز - 1 أغسطس / آب 2025، بليما، بيرو).



## مشروع قرار<sup>1</sup>

### البند 14 من جدول الأعمال انتخاب أعضاء المجلس التنفيذي الوثيقة (A/26/14)

إن الجمعية العامة،

وقد تلقت اقتراحات اللجان الإقليمية،

1. تشكر أعضاء المجلس التنفيذي المنتهية ولايتهم على ما بذلوه من عمل في خدمة المنظمة خلال أداء مهامهم؛
2. تعلن انتخاب من يلي من أعضاء كاملي العضوية في المجلس التنفيذي للفترة 2025-2029، لملء المقاعد السبعة عشر الشاغرة:

#### أفريقيا:

1. أنغولا
2. كينيا
3. سيشيل
4. زامبيا
5. زيمبابوي

#### الأمريكتان:

1. الأرجنتين
2. البرازيل
3. بيرو

#### أوروبا:

1. أذربيجان
2. كرواتيا
3. فرنسا
4. اليونان
5. سلوفينيا

#### الشرق الأوسط:

1. مصر
2. الإمارات العربية المتحدة

#### جنوب آسيا:

1. الهند
2. إيران (الجمهورية الإسلامية)

<sup>1</sup> هذا مشروع قرار. للاطلاع على القرار النهائي الذي تعتمد عليه الجمعية العامة، يرجى مراجعة وثيقة القرارات التي تصدر بنهاية دورة الجمعية.

وإن تذكّر بأن ولاية الأعضاء المنتخبين في المجلس التنفيذي تدوم أربع سنوات،

3. تحت بقوة جميع اللجان الإقليمية، في المناسبات المستقبلية، وفيما يتعلق بالترشيحات والانتخابات لعضوية الأجهزة التسييرية وهيئاتها الفرعية، على احترام أحكام النظام الأساسي للمنظمة والتقيد الصارم بها لضمان الاتساق والاستمرارية وتعزيز التعددية؛

وإن تلقّت اقتراحات اجتماع الأعضاء المشاركين ومجلس الأعضاء المنتسبين،

4. تحيط علماً بأن (اسم العضو المشارك) سوف يمثل الأعضاء المشاركين في المجلس التنفيذي حتى الدورة السابعة والعشرين للجمعية العامة؛

5. وتحيط علماً بأن (اسم العضو المشارك) سوف يمثل الأعضاء المنتسبين في المجلس التنفيذي.

1. يتعين على الجمعية العامة أن تقوم في كل دورة من دوراتها بانتخاب نصف أعضاء المجلس التنفيذي، وفقاً لأحكام المادة 14(1) من النظام الأساسي للمنظمة التي تنص على ما يلي<sup>2</sup>:

"يتألف المجلس من أعضاء فاعلين تنتخبهم الجمعية بنسبة عضو واحد من أصل كل خمسة أعضاء فاعلين، وفقاً للنظام الداخلي الذي تضعه الجمعية، بغية التوصل إلى توزيع جغرافي منصف ومتكافئ".

2. كما تنص المادة 15 من النظام الأساسي على ما يلي:

"ولاية الأعضاء المنتخبين في المجلس تدوم أربع سنوات (...). ويجري انتخاب نصف أعضاء المجلس مرة كل سنتين".

3. إن الأساس المنطقي لولاية كاملة تدوم أربع سنوات لكل عضو في المجلس يقوم على إتاحة الوقت الكافي للوفاء بالالتزامات من خلال الإشراف على تنفيذ سياسات المنظمة وقراراتها. وإن احترام أحكام النظام الأساسي، ولا سيما مدة ولاية أعضاء المجلس، أمر بالغ الأهمية لضمان الاتساق والاستمرارية وتعزيز التعددية.
4. ويتم التوسع في نص هذا الحكم في المادة 55(1) من النظام الداخلي للجمعية العامة التي تنص في فقرتها 4 على التالي:

"تبدأ ولاية أعضاء المجلس فور انتخابهم من قبل الجمعية وتنتهي بانتخاب خلفائهم".

- 5. وتنص المادة 14(1) من النظام الأساسي على أن العدد الإجمالي للأعضاء الفاعلين في المنظمة يحدد عدد المقاعد في المجلس. وحرصاً على التوصل قدر الإمكان إلى تمثيل جغرافي عادل ومتكافئ، يُحتسب عدد مقاعد كل إقليم على أساس مقعد واحد لكل خمسة مقاعد من العدد الإجمالي للأعضاء في كل إقليم.
- 6. قررت الجمعية العامة في دورتها الثانية والعشرين التي عقدت في تشنغدو، الصين (القرار XXII (697)، تعديل المادة 54 من النظام الداخلي للجمعية العامة، على النحو التالي:

"تنتخب الجمعية بالاقتراع السري أعضاء المجلس بنسبة عضو واحد عن كل خمسة أعضاء فاعلين في المنظمة، مع مراعاة التوزيع الجغرافي العادل والمنصف. وتُطبق هذه النسبة على عدد الأعضاء الفاعلين بحسب الإقليم (أنظر المرفق 2) من أجل تحديد عدد مقاعد المجلس التنفيذي التي سٌخصص للإقليم المعني".

- 7. نتيجة لذلك، ووفقاً لعدد الأعضاء الفاعلين بحسب الإقليم بتاريخ هذه الوثيقة، يمكن للمجلس أن يتألف من 34 عضواً، بالإضافة إلى إسبانيا كعضو دائم، خلال الفترة الممتدة بين الدورة السادسة والعشرين والدورة السابعة والعشرين للجمعية العامة.
- 8. يبين المرفق الثاني قائمة أعضاء المجلس الفاعلين المنتهية ولايتهم في 2025.
- 9. يتوجب انتخاب سبعة عشر عضواً فاعلاً في المجلس التنفيذي بنسبة عضو واحد عن كل خمسة أعضاء فاعلين في كل إقليم، وذلك على النحو التالي:

5 مقاعد	أفريقيا
3 مقاعد	الأمريكتان
لا مقاعد	شرق آسيا والمحيط الهادئ
5 مقاعد	أوروبا
مقعدان (2)	الشرق الأوسط
مقعدان (2)	جنوب آسيا
17 مقعداً	المجموع

<sup>2</sup> يتكرر نص هذا الحكم نفسه في المادة 1(1) من النظام الداخلي للمجلس التنفيذي.

10. قُدمت الترشيحات وجرت الانتخابات للأجهزة الأساسية والهيئات المنفردة عنها، بما في ذلك تعيين المرشحين لتمثيل الأقاليم في المجلس التنفيذي للفترة 2025-2029، خلال اجتماعات اللجان الإقليمية التالية لمنظمة الأمم المتحدة للسباحة: الدورة الحادية والخمسون للجنة الإقليمية للشرق الأوسط (11-14 فبراير / شباط 2025، بالدوحة، قطر)؛ والدورة السادسة والخمسون للجنة الإقليمية لشرق آسيا والمحيط الهادئ؛ والدورة الستون للجنة الإقليمية لجنوب آسيا (15-16 أبريل / نيسان 2025، بجاكرتا، إندونيسيا)؛ والدورة الحادية والسبعون للجنة الإقليمية لأوروبا (4-6 يونيو / حزيران 2025، بباكو، أذربيجان)؛ والدورة الثامنة والستون للجنة الإقليمية لأفريقيا (11-13 يونيو / حزيران 2025، بأبوجا، نيجيريا)؛ والدورة السبعون للجنة الإقليمية للأمريكتين (31 يوليو / تموز - 1 أغسطس / آب 2025، بليما، بيرو).

11. تظهر الجداول التالية الدول التي قدمت ترشيحها لعضوية المجلس التنفيذي (2025-2029)، والدول التي رشحتها اللجان الإقليمية لأفريقيا والأمريكتين وأوروبا والشرق الأوسط وجنوب آسيا:

#### أفريقيا (5 مقاعد شاغرة)

المرشحون	تاريخ رسالة الترشيح	المرشحون المختارون
سيشيل (جديد)	05.12.2024	أنغولا
أنغولا (جديد)	10.01.2025	كينيا
تونس (جديد)	15.01.2025	سيشيل
زيمبابوي (جديد)	03.02.2025	زامبيا
كينيا (جديد)	11.03.2025	زيمبابوي
زامبيا (تجديد)	07.11.2024	
المغرب (تجديد)	25.12.2024	
موزمبيق (تجديد)	06.06.2025	

#### الأمريكتان (3 مقاعد شاغرة)

المرشحون	تاريخ رسالة الترشيح	تاريخ رسالة الانسحاب	المرشحون المختارون
باراغواي (جديد)	13.11.2023		الأرجنتين
بيرو (جديد)	12.09.2024		البرازيل
تشيلي (جديد)	13.01.2025	13.01.2025	بيرو
الباهاما (جديد)	19.02.2025		
كوبا (جديد)	28.02.2025	09.04.2025	
البرازيل (تجديد)	27.06.2024		
جمهورية الدومينيكان (تجديد)	22.07.2024		
الأرجنتين (تجديد)	15.01.2025		

12. خلال الاجتماع السبعين للجنة الأمريكتين، الذي عقد ما بين 31 يوليو / تموز و 1 أغسطس / آب 2025 في ليما، بيرو، أوصت اللجنة الإقليمية الجمعية العامة بأن تشغل الأرجنتين والبرازيل وبيرو المقاعد الثلاثة في المجلس التنفيذي لمنطقة الأمريكتين للفترة 2025-2029.

13. وعقب إعلان مشترك صادر عن هذه الدول الثلاث أعربت فيه عن نيتها التخلي عن مقاعدها في المجلس في عام 2027 من أجل إتاحة التناوب العادل على المقاعد داخل المنطقة، قررت اللجنة كذلك أن تقدم، في اجتماعها المرتقب في عام 2027، توصية جديدة إلى الدورة السابعة والعشرين للجمعية العامة لملء المقاعد الثلاثة الشاغرة وفقاً للمادة 55(5) من النظام الداخلي للجمعية العامة، مع ترشيح جزر البهاما وباراغواي جمهورية الدومينيكان بالفعل للفترة 2027-2029.

## أوروبا (5 مقاعد شاغرة)

المرشحون	تاريخ رسالة الترشح	المرشحون المختارون
كازاخستان (جديد)	11.01.2024	أذربيجان كرواتيا فرنسا اليونان سلوفينيا
جمهورية مولدوفا (جديد)	01.04.2024	
سلوفينيا (جديد)	06.06.2024	
رومانيا (جديد)	25.07.2024	
فرنسا (جديد)	23.01.2025	
أذربيجان (تجديد)	12.02.2024	
أرمينيا (تجديد)	15.05.2024	
كرواتيا (تجديد)	13.09.2024	
اليونان (تجديد)	06.11.2024	

## الشرق الأوسط (مقعدان شاغران)

المرشحون	تاريخ رسالة الترشح	تاريخ رسالة الانسحاب	المرشحون المختارون
مصر (جديد)	16.10.2023		مصر الإمارات العربية المتحدة
لبنان (جديد)	09.04.2024		
قطر (جديد)	26.05.2024	07.02.2025	
البحرين (تجديد)	20.08.2023		
الإمارات العربية المتحدة (تجديد)	10.05.2024		

## جنوب آسيا (مقعدان شاغران)

المرشحون	تاريخ رسالة الترشح	المرشحون المختارون
الهند (تجديد)		الهند إيران
إيران (تجديد)	16.11.2024	

14. يجدر التذكير بمقرري المجلس التنفيذي [4(XXXIII)] و[4(XXXIV)] اللذين يوصيان أنه "... لا يتأهل لعضوية المجلس التنفيذي إلا أعضاء المنظمة الذين لا تترتب عليهم أي اشتراكات متأخرة لا مبرر لها (الفقرة 13 من قواعد التمويل المرفقة بالنظام الأساسي)".

15. خلال الدورة السادسة والعشرين للجمعية العامة، سيجتمع الأعضاء المشاركون والأعضاء المنتسبون على التوالي لانتخاب ممثليهم في المجلس التنفيذي حتى الدورة السابعة والعشرين للجمعية.

\*\*\*

**Annex I: UN Tourism Member States (160)**

---

- |                              |   |
|------------------------------|---|
| 1. Afghanistan               | 43. Democratic People's Republic of Korea |
| 2. Albania                   | 44. Democratic Republic of the Congo      |
| 3. Algeria                   | 45. Djibouti                              |
| 4. Andorra                   | 46. Dominican Republic                    |
| 5. Angola                    | 47. Ecuador                               |
| 6. Antigua and Barbuda       | 48. Egypt                                 |
| 7. Argentina                 | 49. El Salvador                           |
| 8. Armenia                   | 50. Equatorial Guinea                     |
| 9. Austria                   | 51. Eritrea                               |
| 10. Azerbaijan               | 52. Eswatini (the Kingdom of)             |
| 11. Bahamas                  | 53. Ethiopia                              |
| 12. Bahrain                  | 54. Fiji                                  |
| 13. Bangladesh               | 55. France                                |
| 14. Barbados                 | 56. Gabon                                 |
| 15. Belarus                  | 57. Gambia                                |
| 16. Belize                   | 58. Georgia                               |
| 17. Benin                    | 59. Germany                               |
| 18. Bhutan                   | 60. Ghana                                 |
| 19. Bolivia                  | 61. Greece                                |
| 20. Bosnia and Herzegovina   | 62. Guatemala                             |
| 21. Botswana                 | 63. Guinea                                |
| 22. Brazil                   | 64. Guinea-Bissau                         |
| 23. Brunei Darussalam        | 65. Haiti                                 |
| 24. Bulgaria                 | 66. Honduras                              |
| 25. Burkina Faso             | 67. Hungary                               |
| 26. Burundi                  | 68. India                                 |
| 27. Cabo Verde               | 69. Indonesia                             |
| 28. Cambodia                 | 70. Iran, Islamic Republic of             |
| 29. Cameroon                 | 71. Iraq                                  |
| 30. Central African Republic | 72. Israel                                |
| 31. Chad                     | 73. Italy                                 |
| 32. Chile                    | 74. Jamaica                               |
| 33. China                    | 75. Japan                                 |
| 34. Colombia                 | 76. Jordan                                |
| 35. Comoros                  | 77. Kazakhstan                            |
| 36. Congo                    | 78. Kenya                                 |
| 37. Costa Rica               | 79. Kuwait                                |
| 38. Croatia                  | 80. Kyrgyzstan                            |
| 39. Cuba                     | 81. Lao People's Democratic Republic      |
| 40. Cyprus                   | 82. Lebanon                               |
| 41. Czech Republic (Czechia) | 83. Lesotho                               |
| 42. Côte d'Ivoire            | 84. Liberia                               |

85. Libya
86. Lithuania
87. Madagascar
88. Malawi
89. Malaysia
90. Maldives
91. Mali
92. Malta
93. Mauritania
94. Mauritius
95. Mexico
96. Monaco
97. Mongolia
98. Montenegro
99. Morocco
100. Mozambique
101. Myanmar
102. Namibia
103. Nepal
104. Netherlands
105. Nicaragua
106. Niger
107. Nigeria
108. North Macedonia
109. Oman
110. Pakistan
111. Palau
112. Panama
113. Papua New Guinea
114. Paraguay
115. Peru
116. Philippines
117. Poland
118. Portugal
119. Qatar
120. Republic of Korea
121. Republic of Moldova
122. Romania

123. Rwanda
124. Samoa
125. San Marino
126. Sao Tome and Principe
127. Saudi Arabia
128. Senegal
129. Serbia
130. Seychelles
131. Sierra Leone
132. Slovakia
133. Slovenia
134. Somalia
135. South Africa
136. Spain
137. Sri Lanka
138. Sudan
139. Switzerland
140. Syrian Arab Republic
141. Tajikistan
142. Thailand
143. Timor-Leste
144. Togo
145. Trinidad and Tobago
146. Tunisia
147. Turkmenistan
148. Türkiye
149. Uganda
150. Ukraine
151. United Arab Emirates
152. United Republic of Tanzania
153. Uruguay
154. Uzbekistan
155. Vanuatu
156. Venezuela
157. Viet Nam
158. Yemen
159. Zambia
160. Zimbabwe

#### **ASSOCIATE MEMBERS**

1. Aruba
2. Flanders
3. Hong Kong, China
4. Macao, China
5. Madeira
6. Puerto Rico

#### **OBSERVERS PURSUANT TO GENERAL ASSEMBLY RESOLUTION**

1. Holy See (Permanent Observer)
2. Palestine (Special Observer)



**Annex II: Member States finishing their terms of office as members of the UN Tourism Executive Council in 2025**

---

**Africa:**

1. Cabo Verde
2. Morocco
3. Mozambique
4. South Africa
5. Zambia

**Americas:**

1. Argentina
2. Brazil
3. Dominican Republic

**Europe:**

1. Armenia
2. Azerbaijan
3. Croatia
4. Georgia
5. Greece

**Middle East:**

1. Bahrain
2. United Arab Emirates

**South Asia:**

1. India
2. Iran (Islamic Republic of)